

# **Giúp đỡ thực tập sinh nước ngoài qua SNS và điện thoại**

**TƯ VẤN HOTLINE MIỄN PHÍ LIÊN QUAN ĐẾN CÁC VẤN ĐỀ CỦA THỰC TẬP SINH**

**Thứ bảy Ngày 4 tháng 7, từ 10:00 đến 16:00**

**Mẫu đăng ký tư vấn: <http://bit.ly/2M4rh2H>**



**Facebook: <https://www.facebook.com/HotlineTTS>**



**Điện thoại: 080 4208 2309, 070 1736 6765, 03 5215 1844**  
**(Bạn chỉ có thể sử dụng những số này vào ngày 4 tháng 7)**

## **Tiếng Việt, Tiếng Nhật**

-Thực tập sinh có thể tham khảo ý kiến với các chuyên gia như luật sư và công đoàn lao động qua Facebook/Messenger hoặc điện thoại.

-Đây là hoạt động tình nguyện tư vấn miễn phí các vấn đề quan đến dịch bệnh corona, việc bị sa thải, không được trả lương, không có công việc làm, bị quấy rối tình dục, bị chèn ép ức hiếp, tai nạn lao động, không thể trở về nhà, thời gian làm việc dài, v.v.

-Hoạt động tư vấn này dành cho tất cả thực tập sinh đang sinh sống và làm việc trên toàn đất nước Nhật Bản.

-Bạn có thể trao đổi bằng tiếng Việt với phiên dịch viên của chúng tôi.

-Nội dung trao đổi sẽ được bảo mật tuyệt đối.

### **Các bước cần thực hiện để tham khảo ý kiến**

**1: Trước khi tham khảo ý kiến, bạn nên điền vào mẫu tham khảo này và gửi cho chúng tôi trước ngày 3 tháng 7.**

**<http://bit.ly/2M4rh2H>**

**2: Phiên dịch viên tiếng Việt sẽ gọi cho bạn vào ngày 4 tháng 7 và sau đó buổi tư vấn sẽ bắt đầu.**

**3: Hoặc bạn có thể gửi tin nhắn đến trang Facebook này.**

**<https://www.facebook.com/HotlineTTS>**

**4: Bạn cũng có thể gọi số này (080 4208 2309, 070 1736 6765, 03 5215 1844) vào ngày 4 tháng 7.**

**Nhà tổ chức: J-CaRM - Ủy ban Di trú và Tị nạn Công giáo Nhật Bản**

**Mạng cho quyền của thực tập sinh nước ngoài**

**Hợp tác: Solidarity Network with Migrants Japan(SMJ)**

**Jesuit Social Center Tokyo**